

**Генеральная Ассамблея**

Distr.: General
19 July 2018
Russian
Original: English

Семьдесят третья сессия

Пункт 21(а) первоначального перечня*

Устойчивое развитие

Осуществление Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию

Доклад Генерального секретаря

Резюме

В настоящем докладе, подготовленном во исполнение резолюции 72/216 Генеральной Ассамблеи, представлена обновленная информация об осуществлении Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию. В соответствии с просьбой, изложенной в резолюции, в нем содержится анализ всего, что не удалось сделать в плане осуществления Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне и Конференции, в том числе информация о динамике численности народонаселения, торговле, земельных ресурсах, токсичных химических веществах и загрязнении грунтовых вод, отходах, передаче технологий и сотрудничестве в области технологий и содействии переходу к рациональным моделям производства и потребления, а также об уроках, извлеченных из деятельности по их полному осуществлению. В качестве примера в доклад также включена информация о достигнутых успехах и передовой практике. В связи с этим доклад подготовлен на основе результатов последних исследований и анализа системы Организации Объединенных Наций, итогов межправительственных обсуждений, включая политический форум высокого уровня по устойчивому развитию, созываемый под эгидой Экономического и Социального Совета, обсуждений на многостороннем форуме по науке, технике и инновациям в интересах достижения

* [A/73/50](#).



целей в области устойчивого развития и итогов других соответствующих форумов и дискуссий. Настоящий доклад следует рассматривать в совокупности с докладом Генерального секретаря, представленным во исполнение пункта 11 резолюции [72/216](#) Ассамблеи, об учете трех компонентов устойчивого развития в деятельности системы Организации Объединенных Наций ([A/73/81-E/2018/59](#)).

I. Введение

1. Настоящий доклад подготовлен в соответствии с пунктом 14 резолюции [72/216](#) Генеральной Ассамблеи, в котором Ассамблея просила Генерального секретаря представить Ассамблее на ее семьдесят третьей сессии доклад об осуществлении этой резолюции и включить в этот доклад всеобъемлющий и предметный анализ всего, что не удалось сделать в плане осуществления Повестки дня на XXI век (программы действий по устойчивому развитию), Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, состоявшейся 26 августа — 4 сентября 2002 года в Йоханнесбурге, Южная Африка, и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, проводившейся 20–22 июня 2012 года в Рио-де-Жанейро, Бразилия, в том числе информацию о динамике численности народонаселения, торговле, земельных ресурсах, токсичных химических веществах и загрязнении грунтовых вод, отходах, передаче технологий и сотрудничестве в области технологий и содействии переходу к рациональным моделям производства и потребления, а также информацию об уроках, извлеченных из деятельности по их полному осуществлению, и о примерах успеха и передовой практике.

2. Доклад подготовлен на основе результатов последних исследований и анализа, проведенных органами и организациями системы Организации Объединенных Наций, итогов межправительственных обсуждений, включая политический форум высокого уровня по устойчивому развитию, созываемый под эгидой Экономического и Социального Совета, обсуждений на многостороннем форуме по науке, технике и инновациям в интересах достижения целей в области устойчивого развития и итогов других соответствующих форумов и дискуссий. Настоящий доклад следует рассматривать в совокупности с докладом Генерального секретаря, представленным в исполнение резолюции [72/216](#) Генеральной Ассамблеи, об учете трех компонентов устойчивого развития в деятельности системы Организации Объединенных Наций ([A/73/81-E/2018/59](#)).

II. От Повестки дня на XXI век к Повестке дня в области устойчивого развития на период до 2030 года

A. Общая оценка

3. Со времени созыва Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в Рио-де-Жанейро в 1992 году мир стал свидетелем глубоких изменений в характере обсуждений и политике по вопросам устойчивого развития и деятельности по его обеспечению. Пройдя путь от относительно неизвестной идеи до вдохновляющей глобальной политической концепции, устойчивое развитие стало ориентиром для международного сообщества в его усилиях по изменению парадигмы, осуществляемых главным образом под руководством Организации Объединенных Наций. Важной вехой в усилиях Организации Объединенных Наций по спасению планеты стала Конференция, состоявшаяся спустя 20 лет после проведения предыдущей конференции в Стокгольме, которая привела к заключению международных соглашений, включая имеющие обязательную юридическую силу конвенции, реализации идей и концепций, разработанных Всемирной комиссией по вопросам окружающей среды

и развития. В 1987 году Комиссия определила устойчивое развитие как «развитие, которое отвечает потребностям нынешнего поколения, не лишая будущие поколения возможности удовлетворять свои потребности». Это определение применялось при обсуждении вопросов устойчивого развития на протяжении последующих 20 лет.

4. Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию дала толчок к принятию ряда международных документов, которые продолжают быть источником вдохновения и служить руководством по вопросам устойчивого развития, включая Повестку дня на XXI век, представляющую собой программу действий по осуществлению стратегий устойчивого развития на местном и национальном уровнях, и Рио-де-Жанейрскую декларацию по окружающей среде и развитию, в которой закреплён набор из 27 принципов. Особое внимание в Декларации уделяется таким положениям, как обеспечение центрального места человека в решении проблем устойчивого развития (принцип 1); приоритетность задачи искоренения бедности (принцип 5); важность окружающей среды для нынешнего и будущих поколений и её равное положение по отношению к развитию (принципы 3 и 4); придание особого значения развивающимся странам (принцип 6); и принцип общей, но дифференцированной ответственности (принцип 7). Кроме того, в Декларации закреплены два важнейших экономических принципа: принцип «загрязнитель платит» (принцип 16) и принцип предосторожности (принцип 15)¹.

5. Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию также положила начало ряду международных правовых документов, касающихся различных секторальных вопросов, таких как Не имеющее обязательной силы заявление с изложением принципов для глобального консенсуса в отношении рационального использования, сохранения и устойчивого развития всех видов лесов (Принципы лесопользования), Конвенция о биологическом разнообразии, Рамочная конвенция Организации Объединенных Наций об изменении климата, Конвенция Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием в тех странах, которые испытывают серьезную засуху и/или опустынивание, особенно в Африке и Соглашение об осуществлении положений Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года, которые касаются сохранения трансграничных рыбных запасов и запасов далеко мигрирующих рыб и управления ими (Соглашение по рыбным запасам). В настоящее время Конференция, как международное событие, считается одним из поворотных моментов в разработке многосторонних решений глобальных проблем, вехой на пути к новой эре глобальных, многосторонних подходов к рассмотрению трансграничных, экологических, социальных и экономических проблем.

6. Повестка дня на XXI век также является первым документом Организации Объединенных Наций, в котором были определены функции и обязанности заинтересованных сторон. Девять глав этого документа, посвященные основным группам населения, оказали значительное воздействие на их участие в деятельности по его осуществлению и мониторингу². Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию также знаменовала собой решающий момент в плане установления связей между многими заинтересованными сторонами и Организацией Объединенных Наций на глобальном уровне.

¹ United Nations, Department of Social and Economic Affairs, "Issue 1: Development cooperation in the light of sustainable development and the SDGs – Preliminary exploration of the issues", Rio+20 working papers (November 2012).

² Stakeholder Forum for a Sustainable Future, *Review of Implementation of Agenda 21 and the Rio Principles: Synthesis* (January 2012).

Посредством установления официальных процедур, признающих вклад основных социальных групп в налаживание диалога по вопросам устойчивого развития, удалось укрепить их участие, о котором речь идет в главе 23.

7. Со времени проведения Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в мире сложилась неоднозначная ситуация в плане содействия обеспечению устойчивого развития. В ряде областей был достигнут обнадеживающий прогресс. Однако в целом продвинуться по пути к достижению глобальной устойчивости удалось не настолько далеко, как это предполагалось международным сообществом в 1992 году. С одной стороны, удалось добиться заметных успехов в сокращении крайней нищеты, что позволило сотням миллионов людей выбраться из нищеты. С другой стороны, сохраняются очаги крайней нищеты, которые все еще не удается ликвидировать. Согласно последней глобальной оценке, в 2013 году за чертой крайней нищеты жили 10,9 процента населения мира, или 783 миллиона человек. Более половины людей в мире, существующих в условиях крайней нищеты, живут в странах Африки к югу от Сахары, и одна треть — в Южной Азии (см. E/2018/64, пункты 5 и 6).

8. Проблема голода в мире, после длительного периода улучшения ситуации с продовольствием, судя по всему, обостряется вновь. Конфликты, засухи и бедствия, связанные с изменением климата, являются одними из основных причин приостановления долговременного прогресса, достигнутого в борьбе с голодом в мире, что усложняет достижение цели ликвидации голода и недоедания к 2030 году. По оценке, доля людей, страдающих от недоедания, возросла с 10,6 процента в 2015 году до 11 процентов в 2016 году. В абсолютном выражении число людей, страдающих от недоедания, во всем мире увеличилось с 777 миллионов человек в 2015 году до 815 миллионов в 2016 году (см. E/2018/64, пункт 13).

9. Несмотря на значительные успехи по показателям охвата образованием во всем мире, в 2014 году скорректированные чистые показатели охвата образованием составляли 91 процент в сфере начального образования, 84 процента в сфере среднего образования и 63 процента в сфере полного среднего образования. Около 263 миллионов детей и молодых людей не посещают школу, в том числе 61 миллион детей младшего школьного возраста. Во всем мире более 70 процентов детей, не посещающих школу в системе начального и среднего образования, проживают в странах Африки к югу от Сахары и странах Южной Азии³.

10. Что касается здравоохранения, хотя сегодня здоровый образ жизни ведет гораздо больше людей, чем в предыдущие десятилетия, слишком большое число людей по-прежнему умирает преждевременно, при этом многие все еще умирают из-за болезней, поддающихся профилактике. В 2016 году показатель смертности детей в возрасте до 5 лет в мире понизился до 41 смерти на 1000 живорождений, тогда как в 2000 году он составлял 78 смертей — уменьшение на 47 процентов. Общее число детей, умерших в возрасте до 5 лет, сократилось с 9,9 миллиона в 2000 году до 5,6 миллиона в 2016 году. Вместе с тем в 2015 году примерно 303 000 женщин во всем мире умерли из-за осложнений при беременности и родах, при этом глобальный коэффициент материнской смертности составил 216 смертей на 100 000 живорождений. Почти две трети этих смертей приходилось на страны Африки к югу от Сахары (см. E/2018/64, пункт 22).

³ См. <https://sustainabledevelopment.un.org/sdg4>.

11. В 2015 году 5,2 миллиарда человек пользовались безопасным источником питьевого водоснабжения (то есть расположенным в помещении надежным источником воды, которым можно пользоваться тогда, когда в этом есть необходимость, не опасаясь отравления), что составляет 71 процент населения мира. Однако 2,3 миллиарда человек были лишены даже элементарных санитарных удобств, и 892 миллиона человек продолжали практиковать открытую дефекацию (см. E/2018/64, пункты 59 и 60).

12. В 2000–2016 годах доля мирового населения, имеющего возможность пользоваться электроэнергией, возросла с 78 до 87 процентов, при этом абсолютное число людей, не имеющих доступа к электроэнергии, сократилось до немногим менее 1 миллиарда. Несмотря на эти положительные изменения, 3 миллиарда человек по-прежнему готовят пищу, используя топливо и плиты, загрязняющие окружающую среду (см. E/2018/64, пункты 67 и 68).

13. В 2015 году леса занимали около 4 миллиардов гектаров, или 31 процент земной суши. Несмотря на сокращение лесного покрова за последние десятилетия, масштабы потерь лесных ресурсов в мире сократились на 25 процентов по сравнению с периодом 2000–2005 годов, при этом наибольшие потери лесного покрова наблюдаются в странах Африки к югу от Сахары, Юго-Восточной Азии и Латинской Америки и объясняются главным образом расширением сельскохозяйственной деятельности. Обнадешивает тот факт, что доля охраняемых лесных территорий и лесов, на которые распространяется действие долгосрочных лесохозяйственных планов, увеличивается (см. E/2018/64, пункт 116).

14. Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию также положила начало мерам глобального реагирования на изменение климата посредством принятия Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата. В этой Конвенции излагаются основы деятельности, направленной на стабилизацию концентраций парниковых газов в атмосфере с целью предотвращения «опасного антропогенного воздействия на климатическую систему». Конвенция вступила в силу 21 марта 1994 года, и на сегодняшний день она имеет почти универсальный членский состав из 197 государств-участников. В декабре 2015 года на созванной в Париже двадцать первой сессии Конференции Сторон было принято имеющее универсальный характер Парижское соглашение, направленное на удержание повышения глобальной средней температуры в XXI веке намного ниже 2 °C сверх доиндустриальных уровней и приложение усилий по ограничению роста температуры до 1,5 °C.

15. Хотя с 2014 года во всем мире выбросы диоксида углерода в энергетическом и промышленном секторах остаются на стабильном уровне, в целом выбросы парниковых газов продолжают медленно расти. По оценкам, глобальные выбросы парниковых газов, включая выбросы, связанные с землепользованием, изменениями в землепользовании и лесным хозяйством, достигли в 2016 году в общей сложности примерно 51,9 гигатонны в эквиваленте диоксида углерода. Оценка разрыва в уровнях выбросов и неравномерный прогресс в выполнении обязательств по Канкунским договоренностям и в достижении определяемых на национальном уровне вкладов свидетельствуют о том, что нынешние общие замыслы в значительной степени не отвечают обязательствам и мерам, необходимым для достижения целей в отношении температуры, намеченных в Парижском соглашении⁴.

⁴ United Nations Environment Programme, *The Emissions Gap Report 2017: A UN Environment Synthesis Report* (November 2017).

16. В целом, хотя программа действий Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, а также выработанные на ней исторические и новаторские принципы и принятые конвенции и стремления ее участников были на протяжении более чем двух десятилетий источником вдохновения для инициатив и действий, в совокупности эти инициативы и действия попросту недостаточны для того, чтобы справиться со все более сложными задачами в социально-экономической сфере и в области охраны окружающей среды. В настоящее время вся незавершенная деятельность по выполнению решений Конференции осуществляется в рамках Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года.

В. Динамика народонаселения

17. Тесная взаимосвязь между демографическими тенденциями и факторами и устойчивым развитием признается в главе 5 раздела I Повестки дня на XXI век. Рост численности населения мира и масштабов производства в сочетании с нерациональными структурами потребления все более тяжелым бременем ложится на жизнеобеспечивающий потенциал нашей планеты. Эти взаимодействующие процессы влияют на использование атмосферы, земельных, водных, энергетических и других ресурсов. Без должного регулирования этой деятельности быстрорастущие города сталкиваются с серьезными экологическими проблемами. Рост числа и расширение границ городов заставляют уделять большее внимание деятельности местных органов управления и вопросам управления городским хозяйством. Ключевым элементом этой сложной системы взаимосвязей является человеческий фактор, который следует должным образом учитывать при разработке и осуществлении комплексной политики обеспечения устойчивого развития.

18. В Повестке дня на XXI век содержится призыв обеспечить учет демографических тенденций и факторов в глобальном анализе проблем охраны окружающей среды и развития; обеспечить более глубокое понимание взаимосвязи между динамикой народонаселения, развитием технологии, особенностями поведения, обусловленными этнической культурой, состоянием природных ресурсов и естественных систем жизнеобеспечения; и оценить степень угрозы населению, проживающему в экологически уязвимых районах и крупных населенных пунктах, с тем чтобы определить приоритетные направления деятельности на всех уровнях, в полной мере учитывая потребности, определяемые общинами.

19. Эти вопросы далее рассматривались на Международной конференции по народонаселению и развитию, состоявшейся в Каире 5–13 сентября 1994 года. Участники Конференции подчеркнули, что в предстоящие 5, 10 и 20 лет потребуются новые энергичные усилия по всему спектру направлений деятельности в области народонаселения и развития с учетом того, что скорейшая стабилизация численности населения мира внесет решающий вклад в дело обеспечения устойчивого развития. Они далее обратили внимание на важнейшие социальные и экономические аспекты динамики народонаселения, касающиеся устойчивого экономического роста в контексте устойчивого развития, а также на такие проблемы, как образование, особенно девочек, обеспечение гендерного равенства и равенства, сокращение младенческой, детской и материнской смертности и обеспечение всеобщего доступа к услугам по охране репродуктивного здоровья, включая планирование размера семьи и сексуальное здоровье.

20. В Плане выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию (Йоханнесбургский план выполнения решений) вопросы динамики народонаселения были включены в меры по решению различных социальных, экономических и экологических проблем, в том числе таких, как гендерное равенство, дети, здравоохранение, потребление и региональное развитие.

21. В итоговом документе Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, озаглавленном «Будущее, которого мы хотим», интеграционный подход получил дальнейшее развитие посредством увязки вопросов динамики народонаселения с деятельностью в области урбанизации и миграции и национальными стратегиями и мероприятиями по развитию сельских и городских районов. В итоговом документе со ссылкой на Международную конференцию по народонаселению и развитию содержится призыв к всестороннему и эффективному осуществлению Пекинской декларации и Платформы действий и Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию, а также итоговых документов соответствующих конференций по обзору выполнения их решений, включая обязательства в области охраны сексуального и репродуктивного здоровья и поощрения и защиты всех прав человека в этом контексте. Участники Конференции подчеркнули необходимость обеспечения всеобщего доступа к услугам в области репродуктивного здоровья, включая планирование семьи и сексуальное здоровье, а также отражения аспектов репродуктивного здоровья в национальных стратегиях и программах с уделением особого внимания социальным аспектам.

22. Со времени проведения Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию в области народонаселения произошли значительные изменения. Согласно последним результатам, опубликованным Департаментом по экономическим и социальным вопросам⁵, по состоянию на середину 2017 года численность населения мира составляла почти 7,6 миллиарда человек. Это означает, что за прошедшие 12 лет численность населения увеличилась приблизительно на 1 миллиард жителей. В Азии проживало 60 процентов населения мира (4,5 миллиарда человек), в Африке — 17 процентов (1,3 миллиарда человек), в Европе — 10 процентов (742 миллиона человек), в Латинской Америке и Карибском бассейне — 9 процентов (646 миллионов человек), оставшиеся 6 процентов приходились на Северную Америку (361 миллион человек) и Океанию (41 миллион человек).

23. Хотя темпы прироста мирового населения снизились, его численность по-прежнему растет, увеличиваясь на 81 миллион человек в год. К 2030 году, установленному в качестве срока достижения целей Повестки дня на период до 2030 года, мировой экономике придется обеспечивать средствами к существованию примерно 9 миллиардов человек. За исключением Европы, где к 2030 году прогнозируется снижение общей численности населения (немногим менее чем на 1 процент), во всех остальных регионах в течение следующих 15 лет ожидается увеличение численности населения по меньшей мере на 10 процентов. На долю Африки будет приходиться более 40 процентов абсолютного прироста населения, так что к 2030 году в этом регионе будет проживать почти пятая часть населения планеты.

24. На протяжении последних 60 лет население мира растет беспрецедентными за всю историю темпами. Удвоение численности мирового населения с 1969 года отражает прогресс, который был достигнут в деле борьбы с инфекци-

⁵ United Nations, Department of Economic and Social Affairs, *World Population Prospects: The 2017 Revision — Key Findings and Advance Tables*, Working Paper No. ESA/P/WP/248.

онными и детскими болезнями и сокращения количества случаев преждевременной смерти и смертельных случаев, которые можно избежать, особенно в развивающихся странах. Вместе с тем быстрый рост населения мира, в сочетании с повышением благосостояния и уровня жизни и распространением неустойчивых моделей потребления и производства, привел к растущей обеспокоенности относительно последствий человеческой деятельности для окружающей среды и хроническим проблемам, среди прочего, в таких областях, как охрана здоровья матери и ребенка, обеспечение всеобщего доступа к медицинскому обслуживанию и гендерного равенства. В настоящее время эти проблемы решаются в рамках Повестки дня до 2030 года и целей в области устойчивого развития.

25. Примером успешной инициативы по вопросам динамики народонаселения является «Модель молодежных предприятий», которая осуществлялась Фондом Организации Объединенных Наций в области народонаселения с целью обеспечения для молодежи возможностей не только для развития навыков, необходимых для трудоустройства, но и для получения знаний и обучения принятию решений в отношении безопасного поведения, касающихся сексуального и репродуктивного здоровья⁶.

С. Торговля

26. Тема торговли и устойчивого развития была рассмотрена в главе 2 раздела I Повестки дня на XXI век и в главах V и X Йоханнесбургского плана выполнения решений. В Повестке дня на XXI век правительства призываются продолжать содействовать созданию открытой, недискриминационной и справедливой многосторонней торговой системы, которая позволит всем странам, в частности развивающимся странам, совершенствовать свои экономические структуры и улучшать уровень жизни своего населения за счет устойчивого экономического развития; расширять доступ экспортных товаров развивающихся стран на рынки; улучшать функционирование рынков сырьевых товаров и добиваться рациональной, совместимой и согласованной политики в области сырьевых товаров на национальном и международном уровнях в целях обеспечения оптимального вклада сектора сырьевых товаров в процесс устойчивого развития с учетом экологических соображений; и содействовать национальной и международной политике, которая обеспечивает взаимодополняемость между экономическим ростом и охраной окружающей среды, а также поддерживать такую политику.

27. В Йоханнесбургском плане выполнения решений содержится призыв к принятию неотложных мер на всех уровнях, с тем чтобы продолжать поощрять открытые, справедливые, основанные на установленных правилах, предсказуемые и недискриминационные многосторонние торговую и финансовую системы, которые отвечали бы интересам всех стран, прилагающих усилия к обеспечению устойчивого развития. В нем также содержится призыв к принятию мер на всех уровнях, с тем чтобы способствовать тому, чтобы развивающиеся страны, в том числе наименее развитые страны, развивающиеся страны, не имеющие выхода к морю, и малые островные развивающиеся государства, извлекали выгоду из либерализации торговли, опираясь на международное сотрудничество и меры, нацеленные на повышение производительности труда, диверси-

⁶ См. конкретный пример по адресу www.unfpa.org/news/youth-offer-solutions-global-problems-if-leaders-take-action-now.

фикацию ассортимента продукции, повышение конкурентоспособности, наращивание предпринимательского потенциала общин и развитие инфраструктуры транспорта и связи.

28. Как показывает опыт последних десятилетий, расширение масштабов торговли имеет существенно важное значение для сокращения нищеты и содействия устойчивому развитию. Как правило, в странах, активно участвующих в международной торговле, наблюдаются более высокие темпы роста и имеется больше возможностей для устойчивого развития. Со времени проведения Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию тематика обсуждений по вопросам торговли стала более широкой и охватывает импортные тарифы и нетарифные меры, которые ограничивают доступ к рынкам. Кроме того, развивающимся странам приходится решать такие узкопроблемные вопросы, как отсутствие инфраструктуры, которые препятствуют доступу к региональным и международным рынкам.

29. Хотя в целом объем торговли расширился, увеличившись с примерно 4 трлн долл. США (товарный экспорт) в 1992 году до примерно 17 трлн долл. США в 2015 году, наблюдаемая в мировой торговле с 2011 года стагнация сопровождается прекращением роста доли развивающихся и наименее развитых стран на мировых рынках. Что касается развивающихся регионов, их доля в мировом товарном экспорте в течение двух подряд лет сокращалась, уменьшившись с 45,4 процента в 2014 году до 44,2 процента в 2016 году, что резко контрастирует со среднегодовым ростом этого показателя на 1,2 процентных пункта в 2001–2012 годах. Что касается наименее развитых стран, за период 2013–2016 годов их доля в мировом экспорте товаров уменьшилась с 1,1 процента в 2013 году до 0,9 процента в 2016 году, тогда как в 2000–2013 годах наблюдался ее рост с 0,6 до 1,1 процента. Аналогичная тенденция наблюдалась в экспорте услуг: доля наименее развитых стран в таком экспорте составляла в 2016 году 0,74 процента, что несколько ниже ее уровня в 2013 году. Сокращение их доли в глобальном экспорте в значительной мере может объясняться снижением цен на сырьевые товары, поскольку в экспорте из наименее развитых стран преобладают такие основные виды сырья, как минеральные и рудные полезные ископаемые и топливо (см. E/2018/64, пункт 142).

30. В своем докладе о торговле и развитии за 2017 год (TD/B/62/2) Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию отметила, что в нынешней сложной и непредсказуемой обстановке во всем мире необходимо ускорить процесс перехода к инклюзивной экономике и обществу. Придание многосторонней торговой системе нового импульса и повышение ее значимости как глобального общественного блага имеют также важное значение для достижения целей в области устойчивого развития.

31. Примером успешного опыта в области торговли и устойчивого развития является инициатива «Помощь в торговле», которая была выдвинута в 2005 году с целью устранения инфраструктурных ограничений в производственной и торговой сферах, которые зачастую препятствуют участию развивающихся стран в глобальной торговле. Со времени реализации этой инициативы в целях оказания поддержки было выделено почти 300 млрд долл. США. Помощь в торговле получили примерно 146 развивающихся стран, в основном в Азии (41,5 процента) и Африке (38,7 процента), при этом 27 процентов общего объема помощи было направлено наименее развитым странам⁷.

⁷ См. Organization for Economic Cooperation and Development and World Trade Organization, Aid for Trade at a Glance: Promoting Trade, Inclusiveness and Connectivity for Sustainable Development (2017) и www.wto.org/english/tratop_e/devel_e/a4t_e/aid4trade_e.htm.

D. Земельные ресурсы

32. Комплексный подход к планированию и рациональному использованию земельных ресурсов является темой главы 10 Повестки дня на XXI век, в которой рассматриваются межсекторальные аспекты принятия решений по рациональному использованию и освоению природных ресурсов, включая почвы, минеральные вещества, воду и биоту, из которых состоит земельный покров. Такое широкое и целостное представление о земельных ресурсах, имеющих крайне важное значение для систем жизнеобеспечения и производительного потенциала окружающей среды, по-прежнему определяет усилия в области рационального использования земельных ресурсов. Среди прочего, в Повестке дня на XXI век содержится призыв к принятию усилий, направленных на проведение пересмотра и выработку политики, нацеленной на поддержку наиболее оптимального землепользования и рационального использования земельных ресурсов, не позднее 1996 года; и на совершенствование и укрепление систем планирования, управления и оценки земель и земельных ресурсов не позднее 2000 года. Дополнительный акцент на вопросах комплексного землепользования был сделан в Йоханнесбургском плане выполнения решений, в котором землепользование рассматривается в контексте таких тем, как сельское хозяйство, водные ресурсы, леса, опустынивание и устойчивые города.

33. Экономическая и социальная значимость методов рационального землепользования, включая качество почв, прежде всего их значимость для экономического роста и социального прогресса, была признана в пункте 205 итогового документа Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию. В связи с этим государства-члены выразили свою обеспокоенность по поводу таких проблем, как опустынивание, деградация земель и засуха, которые представляют угрозу устойчивому развитию, особенно в Африке, наименее развитых странах и развивающихся странах, не имеющих выхода к морю. В то же время государства-члены подчеркнули необходимость принятия на национальном, региональном и международном уровнях мер для обращения вспять процесса деградации земель, мобилизации финансовых ресурсов государственных и частных доноров и осуществления Конвенции Организации Объединенных Наций по борьбе с опустыниванием и 10-летнего Стратегического плана и концептуальной основы деятельности по активизации осуществления Конвенции (2008–2018 годы).

34. Кроме того, в пунктах 207 и 208 итогового документа государства-члены признали важную роль партнерств и инициатив в области сохранения земельных ресурсов и подчеркнули важность дальнейшего развития и применения научно обоснованных, рациональных и предусматривающих социальную интеграцию методов и показателей для контроля и оценки масштабов опустынивания, деградации земель и засухи. Также была признана важность предпринимаемых в настоящее время усилий по поощрению научных исследований и укреплению научной базы деятельности, направленной на решение проблем опустынивания и засухи в соответствии с Конвенцией по борьбе с опустыниванием.

35. Деградация земель угрожает благополучию более 1 миллиарда человек. Деградация почв и земель по-прежнему имеет место в результате ужесточения конкуренции в сфере землепользования, подрывающей безопасность и развитие всех стран. В период с 1999 по 2013 год плодородие около одной пятой площади земель на нашей планете, покрытых растительностью, постоянно снижалось, главным образом из-за проблем в области использования земельных и водных ресурсов и управления ими. Речь идет о 24 миллионах квадратных километров

суши (что эквивалентно площади Индии, Китая и Соединенных Штатов Америки, вместе взятых), включая 19 процентов пахотных земель, 16 процентов лесных угодий, 19 процентов луговых угодий и 28 процентов пастбищных угодий. Что касается луговых и пастбищных угодий, в глобальном масштабе площадь подверженных истощению земель превышает площадь земель, плодородие которых повышается. Снижение плодородия в наибольшей степени характерно для Южной Америки и Африки, где сильная деградация земель в некоторых засушливых районах ведет к опустыниванию. Обращение вспять этих тревожных тенденций посредством устойчивого землепользования имеет крайне важное значение для повышения уровня благополучия и жизнестойкости более 1 миллиарда человек, проживающих на засушливых землях⁸.

36. Незавершенные вопросы, касающиеся землепользования, включены в цель 15 в области устойчивого развития: защита и восстановление экосистем суши и содействие их рациональному использованию, рациональное лесопользование, борьба с опустыниванием, прекращение и обращение вспять процесса деградации земель и прекращение процесса утраты биологического разнообразия. Необходимо наращивать прилагаемые в связи с этим усилия, с тем чтобы обеспечить более рациональное и комплексное использование земельных, древесных и лесных ресурсов, а также ресурсов в таких секторах, как земледелие, животноводство и рыболовство, с учетом агроэкологических знаний.

37. Примером успешного опыта в области рационального использования земельных ресурсов является разработка технологии «цзюньцао» («цзюнь» означает грибы, «цао» — траву) Национальным центром технических исследований по технологии «цзюньцао» при Фуцзяньском университете сельского и лесного хозяйства в Китае в рамках проекта, реализуемого при поддержке Целевого фонда мира и развития Организации Объединенных Наций. Эта технология позволила фермерам в горных районах и регионах, подверженных засухе, деградации земель и опустыниванию, выращивать несколько видов съедобных грибов, используя высушенную скошенную траву, не прибегая к вырубке деревьев и не причиняя ущерб окружающей среде⁹.

Е. Токсичные химические вещества, загрязнение грунтовых вод и отходы

38. Экологически безопасному управлению использованием токсичных химических веществ в соответствии с принципами устойчивого развития и необходимости повышения качества жизни населения Земли уделяется особое внимание в главе 19 Повестки дня на XXI век. В ней определены шесть программных областей, в которых требуются действия: а) расширение и ускорение работ по международной оценке опасностей, связанных с химическими веществами; б) согласование деятельности по классификации и маркировке химических веществ; в) обмен информацией о токсичных химических веществах и связанных с ними опасностях; г) разработка программ уменьшения опасности; д) укрепление национального потенциала и потенциала в деле управления использованием химических веществ; и е) предотвращение незаконного международного оборота токсичных и опасных продуктов.

⁸ United Nations Environment Programme, *Food Systems and Natural Resources: A Report of the Working Group on Food Systems of the International Resources Panel* (2016).

⁹ См. www.juncao.org.

39. В Йоханнесбургском плане выполнения решений международное сообщество подтвердило заявленную в Повестке дня на XXI век свою приверженность делу рационального использования химических веществ на протяжении всего их жизненного цикла и делу удаления опасных отходов в интересах устойчивого развития, а также в интересах охраны здоровья и окружающей среды. В связи с этим государства-члены заявили о своем намерении обеспечить сведение к минимуму к 2020 году вреда, причиняемого использованием и производством химических веществ здоровьем людей и окружающей среде, путем применения научно обоснованных транспарентных процедур оценки и уменьшения рисков с учетом требований предосторожности, вытекающих из принципа 15 Рио-де-Жанейрской декларации, и оказывать поддержку развивающимся странам в укреплении их потенциала в области рационального использования химических веществ и удаления опасных отходов посредством предоставления им соответствующей технической и финансовой помощи.

40. В этом контексте в Йоханнесбургском плане выполнения решений были определены семь приоритетных областей, включая поощрение налаживания партнерских связей для содействия деятельности, направленной на активизацию экологически безопасного использования химических веществ и опасных отходов, осуществление многосторонних экологических соглашений, повышение уровня информированности в вопросах, касающихся химических веществ и опасных отходов, и поощрение сбора и использования дополнительных научных данных.

41. В пункте 89 итогового документа Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию международное сообщество подтвердило свою приверженность, признав значительный вклад в устойчивое развитие, осуществляемый на основе многосторонних природоохранных соглашений, включая Базельскую конвенцию о контроле за трансграничной перевозкой опасных отходов и их удалением, Роттердамскую конвенцию о процедуре предварительного обоснованного согласия в отношении отдельных опасных химических веществ и пестицидов в международной торговле и Стокгольмскую конвенцию о стойких органических загрязнителях.

42. Между рациональным регулированием химических веществ и предотвращением загрязнения грунтовых вод существует тесная связь. Улучшение доступа к безопасным источникам воды зависит от усилий по обеспечению охраны водных источников от попадания химических веществ — загрязнителей в опасной концентрации, включая мышьяк и фтор, которые вызывают серьезные проблемы со здоровьем. Продолжительное воздействие неорганических соединений мышьяка, содержащихся в используемой для питья и приготовления пищи воде, вызывает хроническое отравление мышьяком, которое ведет к повреждению кожного покрова и раку. Широкое распространение мышьяка в грунтовых водах является значительной проблемой в некоторых регионах. В Бангладеш, по оценкам, 19–39 миллионов человек подвергаются риску воздействия мышьяка в концентрациях, превышающих рекомендованные Всемирной организацией здравоохранения показатели. Воздействие содержащихся в воде опасных химических веществ может также представлять угрозу для здоровья населения, в частности проживающего ниже по течению по отношению к промышленным районам, в которых осуществляется такая деятельность, как добыча и обработка полезных ископаемых¹⁰.

¹⁰ United Nations, *Sustainable Development Goal 6 Synthesis Report 2018 on Water and Sanitation* (New York, 2018).

43. В соответствии с задачей 6.3 целей в области устойчивого развития предотвращение загрязнения будет иметь ключевое значения для разработки долгосрочных решений. Промышленное и сельскохозяйственное химическое загрязнение должно сводиться к минимуму на месте расположения его источника. Среди прочих мероприятий, следует прилагать больше усилий по регулированию применения пестицидов, устройства свалок или строительства заправочных станций, расположенных выше источников грунтовых вод, и крупномасштабного стойлового содержания животных вблизи уязвимых источников грунтовых вод.

44. Незавершенная деятельность по вопросам регулирования химических веществ, загрязнения грунтовых вод и отходов будет осуществляться в рамках целей 3, 6 и 12 и соответствующих задач.

45. Одним из примеров успешного опыта в области токсичных химических веществ, загрязнения грунтовых вод и отходов является проект, финансируемый по линии целевого фонда Программы ускоренного запуска проектов и реализуемый с целью укрепления потенциала мелких фермеров, сотрудников служб по распространению знаний и агродилеров по вопросам рационального использования пестицидов. В рамках проекта была оказана помощь этим целевым группам в расширении их знаний о безопасном использовании гербицидов и других пестицидов в целях повышения урожайности, охраны здоровья населения и предотвращения ущерба окружающей среде¹¹.

Г. Передача технологий и сотрудничество в области технологий и содействие переходу к рациональным моделям производства и потребления

46. Вопрос об изменении моделей потребления был рассмотрен в главе 4 Повестки дня на XXI век. Широкий характер этой проблемы был также признан и обсуждался в нескольких разделах документа, особенно в тех, которые касаются энергетики, транспорта и отходов, а также в главах, посвященных экономическим механизмам и передаче технологии, и в главе 5, посвященной динамике населения и устойчивому развитию. В Повестке дня на XXI век также содержится призыв к действиям, направленным на разработку национальной политики и стратегий, призванных стимулировать изменение нерациональных моделей потребления.

47. В Йоханнесбургском плане выполнения решений подтверждено крайне важное значение внедрения устойчивых моделей производства и потребления. В главе III подчеркнуто, что коренные изменения в сложившихся в странах структурах производства и потребления необходимы для достижения глобального устойчивого развития. Все страны должны поощрять устойчивые модели потребления и производства, причем развитые страны должны играть ведущую роль, а выгоды от этого должны получать все страны с учетом принципов Рио-Жанейрской декларации, в том числе принципа общей, но дифференцированной ответственности (принцип 7). Правительства, соответствующие международные организации, частный сектор и все основные группы должны играть активную роль в деятельности по изменению неустойчивых моделей потребления и производства.

¹¹ См. [www.saicm.org/Resources/SAICMStories/Lesothofoodsecurityproperuseofpesticides/
tabid/6283/language/en-GB/Default.aspx](http://www.saicm.org/Resources/SAICMStories/Lesothofoodsecurityproperuseofpesticides/tabid/6283/language/en-GB/Default.aspx).

48. В итоговых документах Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию международное сообщество признало, что принятие срочных мер в отношении нерациональных моделей производства и потребления там, где таковые имеются, по-прежнему имеет решающее значение для решения задачи обеспечения экологической устойчивости и сохранения и рационального использования биоразнообразия и экосистем, восстановления природных ресурсов и поощрения поступательного, всеохватного и справедливого роста во всем мире. В связи с этим государства-члены приняли Десятилетние рамки программ по рациональным моделям потребления и производства (см. [A/CONF.216/5](#), приложение).

49. Как показывают последние исследования, в целом разработка на национальном уровне политики в отношении рациональных моделей потребления и производства указывает на наличие положительных тенденций, о чем свидетельствует тот факт, что число таких политических документов и инструментов практически неуклонно росло с 2002 года. В общей сложности 71 страна и Европейский союз документально подтвердили применение макрополитических мер, а также регламентационных, добровольных или экономических инструментов в поддержку перехода к рациональным моделям потребления и производства. По другим источникам информации, в общей сложности 109 стран осуществляют или осуществляли национальную политику и инициативы, предусматривающие переход к рациональным моделям потребления и производства¹².

50. Несмотря на очевидный прогресс в разработке политики, информационных ресурсов и технических инструментов, применение и внедрение этих инструментов в целях стимулирования конкретных и ощутимых изменений на практике и получения отдачи по-прежнему является ограниченным. Что касается соблюдения экологических соглашений, в то время как, например, Монреальский протокол по веществам, разрушающим озоновый слой, достиг 100-процентного показателя соблюдения сроков предоставления информации по выполнению обязательств, по Роттердамской конвенции этот показатель составляет 71 процент, а показатели представления отчетности по Базельской конвенции и Стокгольмской конвенции составляют лишь 57 и 51 процент соответственно¹³.

51. Судя по тенденциям в моделях рационального потребления и производства, ресурсозатраты развивающихся стран возросли с пяти тонн в 2000 году до девяти тонн в 2017 году, что говорит о значительном улучшении их материального уровня жизни. Этот рост объясняется главным образом ростом использования неметаллических полезных ископаемых, указывающим на рост в области инфраструктуры и строительства.

52. Хотя ресурсозатраты на душу населения развивающихся стран значительно выросли, душевые показатели ресурсозатрат в развитых странах по-прежнему по меньшей мере в два раза превышают аналогичные показатели развивающихся стран по всем видам материалов. В частности, ресурсозатраты развитых стран в отношении ископаемых видов топлива более чем в четыре раза выше, чем в развивающихся странах. Поскольку ископаемые виды топлива оказывают различное прямое воздействие на окружающую среду, для перехода к рациональным моделям потребления и производства необходимо сделать так, чтобы экономический рост не зависел от их использования.

¹² United Nations, Department of Social and Economic Affairs, "2018 HLPF Review of SDGs implementation: SDG 12 – Ensure sustainable consumption and production patterns – Status of Progress on SDG 12". Размещено по адресу <https://sustainabledevelopment.un.org/content/documents/196532018backgroundnotesSDG12.pdf>.

¹³ Ibid.

53. Продовольствие и сельское хозяйство — секторы, которые сталкиваются с огромными проблемами в плане перехода к рациональным моделям производства и потребления. В развивающихся странах треть производимой продовольственной продукции теряется в процессе производства и транспортировки, а в развитых странах 40 процентов продовольственных продуктов теряется в розничной торговле. Правительствам следует поощрять подход, основанный на фактах и научных исследованиях, к сокращению продовольственных потерь и пищевых отходов и осуществлять политические инновации и реформы в целях внедрения устойчивых и питательных рационов, в том числе реформировать систему предоставления субсидий, а также ввести налоги на продукты питания, производство которых сопровождается высоким уровнем промышленных выбросов (см. [E/HLPF/2018/6](#), пункт 58).

54. Микропредприятия и предприятия неорганизованного сектора выполняют весьма важную функцию в продвижении рациональных моделей производства и потребления как в развитых, так развивающихся странах. Эти предприятия обладают потенциалом для распространения инноваций и технологий, который необходимо учитывать в деле поощрения применения технологий в интересах перехода к рациональным моделям потребления и производства. Усилия должны быть направлены на поддержку бедных общин, расширение партнерских связей и содействие развитию науки и техники с опорой на конкретные действия, виды использования и практические меры (см. [E/HLPF/2018/6](#), пункт 59).

55. Незавершенные дела, которые остались после проведения Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, в отношении рациональных моделей потребления и производства в настоящее время выполняются в рамках Повестки дня на период до 2030 года, в частности в рамках цели 12 в области устойчивого развития. Рациональные модели потребления и производства являются одними из наиболее рентабельных способов достижения экономического развития, уменьшения воздействия на окружающую среду и повышения благосостояния людей. Внедрение этих моделей обеспечит достижение не только цели 12, но и будет одновременно в значительной мере прямо или косвенно содействовать достижению почти всех целей.

56. Более ресурсосберегающее производство может также обеспечить возможность для повышения производительности, что позитивно скажется на добавленной стоимости и, соответственно, на оплате труда работников. Микро-, малым и средним предприятиям необходимо особое внимание, поскольку такие предприятия сталкиваются с большими трудностями в плане повышения ресурсо- и энергоэффективности.

57. Необходимо перейти от экономических моделей, поощряющих рост ради роста, к новому мировоззрению, обеспечивающему уважение экологических границ, признание экономики как части природы и поддерживающему концепцию жизни в гармонии с природой (о чем, в частности, идет речь в задачах 8.4, 12.2 и 12.8 целей).

58. С рациональными моделями потребления и производства взаимосвязаны ряд тематических вопросов, таких как борьба с изменением климата, экологичный транспорт и сохранение ресурсов океанов и морей, включая деятельность по борьбе с загрязнением пластиком. Например, в Повестке дня на период до 2030 года и Парижском соглашении установлен целый ряд всеобщих и преобразовательных целей по переводу всех стран на рельсы развития с низкой углеродной составляющей. Эти два документа глубоко взаимосвязаны и демонстрируют мощный потенциал в плане взаимных выгод, и необходимость перехода к рациональному потреблению и производству лежит в их основе. Цель 12 играет важную роль в согласовании экономических, социальных и экологических задач

и обеспечении независимости экономического роста от выбросов парниковых газов. Для решений по обеспечению устойчивого функционирования транспорта чрезвычайно важное значение имеют принципы рационального потребления и производства, такие как эффективное использование ресурсов. Подспорьем в усилиях по обеспечению устойчивого функционирования транспорта могут быть меры политики и действия в транспортном секторе, разработанные для этих моделей как со стороны спроса, так и предложения¹⁴.

59. Наглядным примером является связь между рациональными моделями потребления и производства и проблемой загрязнения океанов пластиком. На долю суши приходится 80 процентов всех загрязняющих море веществ, включая ежегодный сброс примерно 8 миллионов тонн пластиковых отходов. Для решения этой проблемы был предложен подход к регулированию изделий из пластика на протяжении всего их жизненного цикла, цели которого заключаются в том, чтобы не допустить их ненадлежащее применение, предотвратить образование отходов и обеспечить возможность их сбора, повторного использования, вторичной переработки и утилизации по истечении срока службы.

60. Техническое сотрудничество, особенно в области технологий, которые помогают сократить потребление ресурсов, загрязнение и выбросы, а также повысить эффективность использования материалов, будет иметь крайне важное значение для содействия переходу к рациональным моделям потребления и производства. Укрепление технического сотрудничества в таких областях, как водоснабжение, энергоэффективность, возобновляемая энергетика, сельскохозяйственное производство, устойчивое промышленное развитие, строительство, транспорт и технологии гибкого потребления и экономика совместного потребления, может принести выгоду развивающимся странам. Основополагающее значение для устойчивого развития имеет устранение зависимости экономического роста от использования природных ресурсов. Концепция рециркуляционной экономики в сочетании с рациональными моделями потребления и производства способствовала бы повышению устойчивости и жизнеспособности всей глобальной социально-экономической системы.

61. Разработка и распространение чистых и экологически обоснованных технологий имеют чрезвычайно важное значение для успешного осуществления Повестки дня на период до 2030 года. Надлежащие технологии и ноу-хау в поддержку всеохватного экономического роста будут необходимы всем странам, прилагающим усилия по переходу от нерациональных моделей потребления и производства, в масштабах, соответствующих этой задаче.

62. Также необходимы директивные основы и стратегии снижения рисков, которые поощряли бы капиталовложения в новые и эффективные технологии поставки электроэнергии и конечного ее использования (например, технологии использования возобновляемых источников энергии). Политические инструменты должны обеспечивать стабильность и предсказуемость первоначальных инвестиций частного сектора, которые нередко осуществляются в значительных объемах. Кроме того, необходимо увеличить капиталовложения в научные исследования и опытно-конструкторские разработки, которые должны сопровождаться активным поощрением деятельности по укреплению потенциала и сферы образования.

63. Одним из конкретных примеров успешного опыта по вопросам передачи технологий и сотрудничества в области технологий и содействия переходу к рациональным моделям производства и потребления является начатая Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию программа передачи

¹⁴ Ibid.

экологически чистых технологий для южной части Средиземноморья. В Тунисе, например, по линии этой программы были осуществлены меры по экономии воды, что позволило производителям одежды внести вклад в достижение отраслевых показателей, связанных с целью 6 в области устойчивого развития в отношении водных ресурсов и целью 12 относительно рационального потребления и производства¹⁵.

III. Выводы

64. Конференция Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию состоялась в решающий для человечества момент, когда оно столкнулось с проблемой увековечения диспропорций как между странами, так и в рамках отдельных стран, обостряющимися проблемами нищеты, голода, ухудшения здоровья населения и неграмотности и с продолжающимся ухудшением состояния экосистем, от которых зависит его благосостояние. Эти взаимосвязанные проблемы сохраняются и сегодня, и несмотря на явные прогресс в одних областях, положение в других областях лишь ухудшилось. Хотя эти сохраняющиеся проблемы могут быть источником разочарования, международное сообщество должно продолжить выполнение незавершенной работы по осуществлению Повестки дня на XXI век, Программы действий по дальнейшему осуществлению Повестки дня на XXI век и решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию. Международное сообщество несет это обязательство перед нынешним и будущими поколениями.

65. При выполнении этой незавершенной работы международное сообщество руководствуется рядом взаимосвязанных рамочных программ действий и международных правовых документов, черпая в них вдохновение, и опирается на извлеченные уроки, примеры успешного опыта и партнерские связи. Оно руководствуется Повесткой дня на период до 2030 года и изложенными в ней 17 целями в области устойчивого развития, представляющими собой концептуальную дорожную карту для всех стран и заинтересованных сторон, которые стремятся построить мир, обеспечивающий устойчивое процветание, социальную интеграцию и равенство, сохраняя в то же время планету и не оставляя никого позади. Это, безусловно, непростая задача. Чтобы добиться успеха, страны должны пройти этот путь сообща, изучая опыт друг друга и обмениваясь информацией о своих усилиях за прошедшие десятилетия, как удачными, так и неудачными, и претворять в жизнь общее видение устойчивого, мирного и процветающего будущего — будущего, которого мы все хотим.

¹⁵ См. www.unido.org/stories/reducing-industrial-water-consumption-tunisia.